



Zmluva o vzájomnej spolupráci pri akceptovaní produktov Edenred č. /2019

kód pre papierové poukážky:

kód pre produkt TR karta® - e-Stravovacia poukážka

kód pre Edenred Dovolenka:

(uzavretá v zmysle § 269 ods. 2 Obchodného zákonníka)

Ticket Service, s.r.o.

so sídlom Karadžičova 8 P.O.BOX 21, 820 15 Bratislava 215, IČO 52 005 551 DIČ 2120870653, IČ DPH SK2120870653.
zapísaná v Obchodnom registri Okresného súdu Bratislava I, oddiel: Sro, vložka č. 132404/B

v mene spoločnosti koná: Lucia Klinková, splnomocnený zástupca

bankové spojenie: Tatra banka, a.s.

číslo účtu

Pre poukážky Ticket Restaurant®, Edenred poukážky Darčeky, Edenred poukážky Služby, e-Ticket®: 26272844011/1100,
IBAN SK26 1100 0000 0026 2784 4011, BIC TATRSKBX

Pre kartu Ticket Restaurant® a Edenred Dovolenka : 2624768607/1100. IBAN SK54 1100 0000 0026 2476 8607. BIC TATRSKBX

e-mail: partneri-sk@edenred.com

tel.: +421(2) 50 70 73 24

fax: +421(2) 50 70 72 21

(ďalej len „Ticket Service“)

a

Správa cestovného ruchu Senec s. r. o.

so sídlom Námestie 1. mája 53/4

PSČ a mesto: 90301 Senec

IČO 44537476

IČ DPH SK 2022742293

DIČ 2022742293

Zapísaná v Obchodnom registri Okresného súdu Bratislava I, oddiel: s.r.o vložka č. 56029/B

konajúci prostredníctvom: Ing. Robert Podolský, konateľ

bankové spojenie: CSOB a.s.

číslo účtu: 400 755 8750/7500

IBAN SK96 7500 0000 0040 0755 8750

BIC

e-mail:

e-mail pre zasielanie elektronickej faktúry:

tel.:

www.

(ďalej len „Partner“)

uzavreli nasledujúcu Zmluvu o vzájomnej spolupráci pri akceptovaní poukážok č. /2019.

I. Predmet zmluvy

1. Partner sa zaväzuje prijímať od Používateľa niektorý z nasledovných produktov, a to Poukážky, e-Stravovacie Poukážky, e-Tickety (elektronické darčkové poukážky) a/alebo Rekreačný poukaz v zmysle zákona č. 91/2010 Zb. o podpore cestovného ruchu (ďalej len ako „Edenred Dovolenka“) na úhradu ceny za dodaný tovar alebo poskytnuté služby a/alebo rekreačné služby v rozsahu oprávnených výdavkov podľa §152a Zákonníka práce (ďalej len ako „Rekreačné služby“) vo svojich prevádzkárňach uvedených v Prilohe č.3 k tejto zmluve (zvoľte jednu z možností):

a)	Ticket Restaurant® – stravovanie a stravovacie služby podľa ZP	nie
b)	Edenred poukážka Darčeky - tovar	nie
c)	Edenred poukážka Služby - služby súvisiace so športom, vzdelávaním, zdravím a rekreáciou	nie
d)	TR karta® e-Stravovacia poukážka - stravovanie a stravovacie služby podľa ZP	nie
e)	TR karta® -e-Stravovacia poukážka Mobilná platba - stravovanie a stravovacie služby podľa ZP	nie
f)	e-Ticket® - tovar dodaný, respektíve službu	áno
g)	e-Ticket® - platobná metóda- akceptácia v elektronickej obchode	nie

h)	rekreačný poukaz Edenred Dovolenka	nie
i)	rekreačný poukaz Edenred Dovolenka – Mobilná platba	áno

- Ticket Service sa zaväzuje preplatiť Poukážky, e-Stravovacie poukážky, Edenred Dovolenka a e-Ticket podľa bodu 1 písm a) až c) a e) až g) a i) tohto článku, prijaté Partnerom od používateľov na úhradu ceny alebo jej časti za tovar dodaný alebo službu poskytnutú Používateľovi, a to za podmienok a spôsobom dohodnutým v tejto zmluve.
- Ticket Service sa zaväzuje zabezpečiť Partnerovi úhradu sumy (ceny alebo jej časti za poskytnuté Stravovanie) zaplatenej Používateľom e-Stravovacou poukážkou prostredníctvom TR karty resp Mobilnej platby podľa bodu 1 písm d) tohto článku.
- Ticket Service sa zaväzuje zabezpečiť Partnerovi úhradu sumy (ceny alebo jej časti za poskytnuté Rekreačné služby) zaplatenej Používateľom prostredníctvom rekreačného poukazu Edenred Dovolenka podľa bodu 1 písm h) tohto článku.
- Ustanovenia ohľadom prijímania Poukážok, e-Stravovacích Poukážok e-Ticketov a rekreačných poukázov Edenred Dovolenka platia aj pre všetky ostatné prevádzkarne Partnera neuvedené v Prilohe č.3 k tejto zmluve t.j. aj pre prevádzkarne otvorené (prevádzkarne, ktoré Partner začal prevádzkovať) po dni účinnosti tejto zmluvy.
- Ak bude mať Partner dodatočne vo svojich prevádzkárňach prevádzkovaný aj POS terminál, táto zmluva sa počas jej účinnosti

Záverečné ustanovenia

- vzťahuje na všetky prevádzkarne Partnera, ktoré poskytujú Stravovanie resp. Rekreačné služby a v ktorých je prevádzkovaný POS terminál, a to odo dňa uvedeného nižšie.
- Partner sa zaväzuje oznámiť Ticket Service, že
 - má záujem akceptovať vo svojich prevádzkarniach aj ďalšie Poukážky e-Stravovacie Poukážky, e-Tickety alebo rekreačné poukazy Edenred Dovolenka podľa bodu 1. tohto článku, ako tie, ktoré označil pri uzatvorení tejto zmluvy resp. dodatku, alebo
 - má technické možnosti akceptovať produkty Ticket Service podľa bodu 1. písm. d) až i) tohto článku, bez zbytočného odkladu po zabezpečení technických možností pre ich akceptáciu.
 - a to na základe oznámenia, ktoré je prílohou č. 7 tejto zmluvy. Zmena podľa tohto bodu nevyžaduje uzavretie osobitného dodatku k tejto zmluve. Po doručení oznámenia podľa tohto bodu Ticket Service, sa Partner zaväzuje dodržiavať príslušné ustanovenia VOP a Sadzobníka, ktoré sa vzťahujú na príslušný produkt Ticket Service uvedený Partnerom v oznámení.
 - Zmena v adrese alebo označení prevádzkarne Partnera alebo zmena počtu prevádzkarní Partnera (ďalej len „Zmena v prevádzkarni“) nie je zmenou, ktorá by vyžadovala uzavretie písomného dodatku k tejto zmluve. Partner oznámi Ticket Service zmenu v adrese, zmenu počtu alebo zmenu v označení prevádzkarní, a taktiež zmeny podľa bodu 7 tejto zmluvy zaslaním vyplnenej Prílohy č. 3 resp. 7 k tejto zmluve. Nové znenie Prílohy č. 3 resp. 7 nahrádza jej predchádzajúce znenie a bude účinné odo dňa doručenia oznámenia Ticket Service.
 - Partner sa zaväzuje uhradiť Ticket Service odmenu za sprostredkovanie dodania tovaru alebo poskytnutia služby a/alebo Rekreačných služieb Používateľovi Partnerom a dohodnuté poplatky.
 - Partner má záujem uhrádzať Ticket Service odmenu a poplatky ako aj iné platby v zmysle tejto zmluvy alebo jej príloh bezhotovostným prevodom v prospech bankového účtu Ticket Service jedným z nasledovných spôsobov:

Inkasným príkazom - úhrada v zmysle článku VII. bod 3. písm. a) VOP	nie
Faktúrou úhrada v zmysle článku VII. bod 3. písm. b) VOP	nie

- V prípade vzniku záväzku Partnera v zmysle písm. d), e), h) a i) bodu 1 článku I. tejto zmluvy, je Partner je povinný poskytnúť Ticket Service potrebné informácie, potrebnú súčinnosť počas registrácie POS terminálu resp. mobilnej platby a spolupracovať s Ticket Service v súvislosti s uvedeným.

II.

Všeobecné obchodné podmienky a Sadzobník odmeny a poplatkov

- Na vzájomný právny vzťah Ticket Service a Partnera založený touto zmluvou sa vzťahujú Všeobecné obchodné podmienky (ďalej len „VOP“) v znení účinnom v deň účinnosti tejto zmluvy vrátane ich zmien, doplnení či nahradení novými VOP po dni účinnosti tejto zmluvy a Sadzobník odmen a poplatkov (ďalej len „Sadzobník“) v znení účinnom v deň účinnosti tejto zmluvy vrátane jeho zmien, doplnení či nahradení novým sadzobníkom odmen a poplatkov po dni účinnosti tejto zmluvy.
- Partner podpisom tejto zmluvy potvrdzuje, že bol so znením VOP a Sadzobníka oboznámený, že s ich znením bez výhrad súhlasí a že znenie VOP a Sadzobníka prevzal pri podpise tejto zmluvy od Ticket Service.
- Vzor odťažku pečiatky Partnera na znehodnotenie Partnerom prijatých papierových Poukážok (body a) až c))** (Z bezpečnostných dôvodov vždy znehodnotte Poukážku odťažkou Vašej pečiatky na zadnej strane po prijatí):

III.

- Táto zmluva sa vyhotovuje v dvoch rovnakých exemplároch, pričom každá zo zmluvných strán obdrží po jednom exemplár.
- Táto zmluva nadobúda platnosť a účinnosť dňom jej podpísania obidvoma zmluvnými stranami. Na platnosť je zmen alebo dodatkov je potrebná písomná forma.
- Zmluvné strany sa dohodli, že zmluvný vzťah založený touto zmluvou sa spravuje Obchodným zákonníkom.
- Neoddeliteľnou súčasťou tejto zmluvy sú, na základe prílohy:
 - Príloha č. 1: Všeobecné obchodné podmienky
 - Príloha č. 2: Sadzobník odmen a poplatkov
 - Príloha č. 3: Zoznam prevádzkarní
 - Príloha č. 4: Dotazník
 - Príloha č. 5: Zmena údajov klienta / partnera
 - Príloha č. 6: Súpis Poukážok predložených na predaj
 - Príloha č. 7: Oznámenie o akceptovaní ďalších produktov
- Zmena, doplnenie, zrušenie alebo nahradenie novým znením ktorejkoľvek z vyššie uvedených príloh k tejto zmluve nie je skutočnosťou, ktorá by vyžadovala uzavretie písomného dodatku k tejto zmluve. V zmluvnom vzťahu založenom touto zmluvou sa však bude uplatňovať nové znenie prílohy k tejto zmluve.
- Ticket Service je oprávnený vzhľadom na zmenu právnej úpravy, zmenu trhovej situácie zmenu obchodnej politiky alebo na základe jeho rozhodnutia zmeniť, doplniť, zrušiť alebo nahradiť Sadzobník a/alebo VOP. Ticket Service je povinný Zmenu Sadzobníka a/alebo VOP s uvedením jej platnosti a účinnosti oznámiť Partnerovi a to zverejnením Zmeny Sadzobníka a/alebo VOP na svojom webovom sídle www.edenred.sk a zverejnením Zmeny Sadzobníka a/alebo VOP vo všetkých svojich prevádzkarniach najneskôr 14 dní vopred pred dňom účinnosti Zmeny Sadzobníka a/alebo VOP. V prípade nesúhlasu partnera so Zmenou Sadzobníka a/alebo VOP má Partner právo najneskôr v posledný pracovný deň pred dňom účinnosti Zmeny Sadzobníka a/alebo VOP z uvedeného dôvodu písomne odstúpiť od tejto zmluvy a súčasne odstúpenie od zmluvy musí byť najneskôr v posledný pracovný deň pred dňom účinnosti Zmeny Sadzobníka a/alebo VOP doručené Ticket Service, inak právo Partnera na odstúpenie od tejto zmluvy zaniká. V prípade, že Partner riadne a včas v zmysle tohto bodu nevyužije právo odstúpiť od zmluvy, platí, že Partner so Zmenou Sadzobníka a/alebo VOP súhlasí.
- Ustanovenia tejto zmluvy majú prednosť pred ustanoveniami VOP t.j. v prípade odlišnosti ustanovení tejto zmluvy a VOP, sú rozhodné ustanovenia tejto zmluvy. Ustanovenia tejto zmluvy majú prednosť pred ustanoveniami Sadzobníka t.j. v prípade odlišnosti ustanovení tejto zmluvy a Sadzobníka, sú rozhodné ustanovenia tejto zmluvy. Ustanovenia Sadzobníka majú prednosť pred ustanoveniami VOP t.j. v prípade odlišnosti ustanovení VOP a Sadzobníka, sú rozhodné ustanovenia Sadzobníka.
- Ticket Service ako prevádzkovateľ informačného systému partnerov a klientov informuje partnera o poskytnutí identifikačných a kontaktných údajov Partnera a jeho prevádzkarní tretej osobe, a to v súvislosti s plnením predmetu tejto zmluvy, ako aj o zasielaní reklamných a marketingových informácií Partnerovi na základe oprávneného záujmu Ticket Service ako prevádzkovateľa. Ďalšie informácie o spracúvaní osobných údajov sú uvedené na www.edenred.sk.
- Partner podpisom tejto zmluvy a oboznámením Ticket Service so svojou e-mailovou adresou potvrdzuje svoj súhlas s vydávaním a doručovaním elektronickej faktúry vyhotovovanej Ticket Service v zmysle príslušných všeobecne záväzných právnych predpisov v prípade rozhodnutia Ticket Service o vyhotovení a doručení elektronickej faktúry pre Partnera.
- Zmluvné strany vyhlasujú, že svoju vôľu v tejto zmluve prejavili slobodne a vážne, určite a zrozumiteľne, s jej obsahom súhlasia po prečítaní bez výhrad, doplnkov a iných zmien a na znak súhlasu ju vlastnoručne podpisujú.

V Bratislave dňa 30.07.2019

V Senci dňa

PODPIS

PODPIS



**Dodatok č. 1/2019 k
Zmluve o vzájomnej spolupráci pri akceptovaní produktov Edenred
č. /2019**

kód pre papierové poukážky:

kód pre produkt TR karta® - e-Stravovacia poukážka:

kód pre produkt Edenred Dovolenka:

(uzavretá v zmysle § 269 ods. 2 Obchodného zákonníka)

Ticket Service, s.r.o.

so sídlom Karadžičova 8, P.O.BOX 21, 820 15 Bratislava 215, IČO: 52 005 551, DIČ: 2120870653, IČ DPH: SK2120870653, zapísaná v Obchodnom registri Okresného súdu Bratislava I, oddiel: Sro, vložka č.:132404/B

v mene spoločnosti koná: Lucia Klinková, splnomocnený zástupca

bankové spojenie: Tatra banka, a.s.

číslo účtu

Pre poukážky Ticket Restaurant[®], Edenred poukážky Darčeky, Edenred poukážky Služby, e-Ticket[®]: 26272844011/1100, IBAN SK26 1100 0000 0026 2784 4011, BIC TATRSKBX

Pre kartu Ticket Restaurant[®] a Edenred Dovolenka: 2624768607/1100, IBAN SK54 1100 0000 0026 2476 8607, BIC TATRSKBX

e-mail: partneri-sk@edenred.com

tel.: +421(2) 50 70 73 24

fax: +421(2) 50 70 72 21

(ďalej len „Ticket Service“)

a

Správa cestovného ruchu Senec s. r. o.

so sídlom Námestie 1. mája 53/4

PSČ a mesto: 90301 Senec

IČO 44537476

IČ DPH: SK 2022742293

DIČ: 2022742293

Zapísaná v Obchodnom registri Okresného súdu Bratislava I, oddiel: s.r.o.vložka č.: 56029/B

konajúci prostredníctvom: Ing. Robert Podolský, konateľ

bankové spojenie: CSOB a.s.

číslo účtu: 400 755 8750/konateľ

IBAN SK96 7500 0000 0040 0755 8750

BIC

e-mail:

e-mail pre zasielanie elektronickej faktúry:

tel.:

www.

(ďalej len „Partner“)

uzavreli nasledujúci Dodatok č. 1/2019

k Zmluve o vzájomnej spolupráci pri akceptovaní produktov Edenred č. /2019

I.

1. Zmluvné strany uzavreli dňa _____ v Bratislave Zmluvu o vzájomnej spolupráci pri akceptovaní produktov Edenred č. /2019 (ďalej len „Zmluva“)

II.

1. Zmluvné strany sa dohodli, že článok I. bod 1. Zmluvy sa mení tak, že znie:

„1. Partner sa zaväzuje prijímať od Používateľa niektorý z nasledovných produktov, a to Poukážky, e-Stravovacie Poukážky, rekreačné poukazy Edenred Dovolenka a/alebo e-Tickety (elektronické darčekové poukážky) na úhradu ceny za dodaný tovar alebo poskytnuté služby vo svojich prevádzkach uvedených v Prílohe č.3 k tejto zmluve (zvoľte jednu z možností):

TR karta [®] - e-Stravovacia poukážka - stravovanie a stravovacie služby podľa ZP	nie
Edenred poukážka Darčeky - tovar	nie
Edenred poukážka Služby - služby súvisiace so športom, vzdelávaním, zdravím a rekreáciou	nie
TR karta [®] - e-Stravovacia poukážka - stravovanie a stravovacie služby podľa ZP	nie
TR karta [®] - e-Stravovacia poukážka Mobilná platba - stravovanie a stravovacie služby podľa ZP	nie
e-Ticket [®] - tovar dodaný, respektíve službu	áno



e-Ticket™ - platobná metóda- akceptácia v elektronickom obchode	nie
rekreačné poukazy Edenred Dovolenka - Rekreačné služby podľa ZP	nie
rekreačné poukazy Edenred Dovolenka - Rekreačné služby podľa ZP - Mobilná platba	ano

2. Zmluvné strany sa dohodli, že pre zmluvný vzťah založený Zmluvou sa poskytuje zľava zo sumy odmeny za sprostredkovanie dodania tovaru alebo poskytnutia služby vypočítanej v zmysle bodu 1. článku I. Sadzobníka v závislosti od druhu Poukážky: e-Stravovacej Poukážky, rekreačné poukazy Edenred Dovolenka alebo e-Ticketu v nasledovnej výške:

Druh (názov) Poukážky	Zľava zo sumy odmeny za zabezpečenie dodania tovaru alebo poskytnutia služby	Odmena po zľave v % z Celkovej Hodnoty Poukážok
Ticket Restaurant™		%
Edenred poukážka Darčeky		%
Edenred poukážka Služby		%
karta Ticket Restaurant™ - e-Stravovacia Poukážka / Mobilná platba		%
E-Ticket™		%
rekreačné poukazy Edenred Dovolenka / Mobilná platba	40%	40%

prícom zľava sa v tomto prípade vypočíta zo sumy odmeny za sprostredkovanie dodania tovaru alebo poskytnutia služby vypočítanej v zmysle bodu 2 článku I. Sadzobníka.

3. Zmluvné strany sa dohodli, že pre zmluvný vzťah založený Zmluvou sa poskytuje nasledovná zľava zo súm poplatkov vyčíslených v zmysle článku II. Sadzobníka:

Poplatok	Zľava vo výške
Prítomnosť Partnera pri načítaní Poukážok predložených na preplatenie	%

4. Na vzájomný právny vzťah Ticket Service a Partnera založený Zmluvou sa vzťahujú Všeobecné obchodné podmienky (ďalej len „VOP“) v znení účinnom v deň účinnosti Zmluvy resp. dodatku vrátane ich zmien, doplnení či nahradení novými VOP po dni účinnosti Zmluvy.

III.

- Tento dodatok sa vyhotovuje v dvoch rovnopisoch, pričom každá zo zmluvných strán obdrží po jednom rovnopise.
- Partner podpisom tohto dodatku a oboznámením Ticket Service so svojou e-mailovou adresou potvrdzuje svoj súhlas s vydávaním a doručovaním elektronickej faktúry vyhotovovanej Ticket Service v zmysle príslušných všeobecne záväzných právnych predpisov v prípade rozhodnutia Ticket Service o vyhotovení a doručení elektronickej faktúry pre Partnera.
- Tento dodatok nadobúda platnosť a účinnosť dňom jej podpísania obidvoma zmluvnými stranami.
- Tento dodatok sa uzatvára na dobu neurčitú, s výnimkou ustanovení článku II. bodu 2. a 3. tohto dodatku, ktorých účinnosť je časovo obmedzená na 12 mesiacov odo dňa účinnosti tohto dodatku, teda účinnosť bodov 2 a 3. článku II. tohto dodatku sa skončí.
- Zmluvné strany vyhlasujú, že svoju vôľu v tomto dodatku k zmluve prejavili slobodne a vážne, určite a zrozumiteľne, s jeho obsahom súhlasia po prečítaní bez výhrad, doplnkov a iných zmien a na znak súhlasu ho vlastnoručne podpisujú.

V Bratislave dňa 20.04.2019

V Senci dňa .

S
T

PODPIS

PODPIS